



# Il Notiziario Magico

*The Magic News*

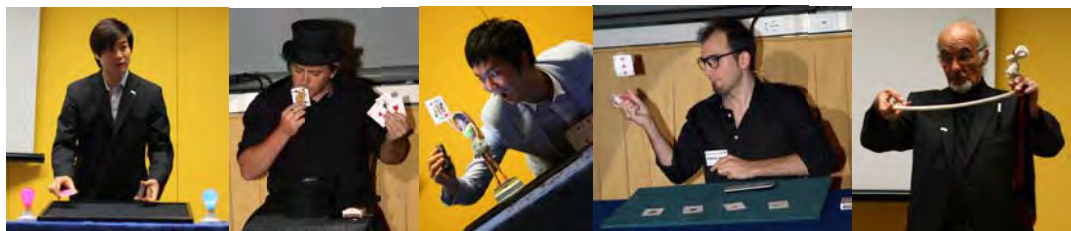
15 ottobre - October 15<sup>th</sup> 2010  
127<sup>a</sup> Riunione



Sabato - Saturday

Editors: Cristina Angeloni, Andrea Baioni, Fabrizio Casu, Paolo Giacomazzi, Rudi Miserocchi, Massimo Mocolnik, Fabrizio Testa, Francesco Abbracciavento,

## I fantastici 5 *The fantastic 5*



Nonostante lo spostamento di Yann Frisch al gala da scena di sabato sera per ragioni organizzative, i cinque super-maghi di questo gala di close-up hanno dimostrato grandi doti tecniche, di intrattenimento e di resistenza fisica. Trascinante il coreano Kim Min Hyoung, esilarante il pluripremiato Matthew Wright, originale ed illuminante Andost. Molto interessante la routine di Patrick Lehnen con il mazzo automatico, romantico ed inusuale il numero di corde di Wladimir. Hanno presentato Francesco Guidato, Gigi Speciale e Andrea Baioni.

*Despite the shift of Yann Frisch at the Saturday gala show for organizational reasons, the five super-magicians of this close-up gala have shown great skill, entertainment and physical endurance. Enthralling the Korean Kim Min Hyoung, exhilarating the awarded Matthew Wright, original and illuminating Andost. Very interesting Patrick Lehnen routine with the automatic deck, romantic and unusual the rope act of Wladimir. MCs Francesco Guidato, Gigi Speciale e Andrea Baioni.*

## Programma *Program*

**9.00 - 18.00**  
Registrazione  
*Registration Open*  
Piano terra / *Ground Floor*

**9.00 - 19.30**  
Apertura fiere magiche  
*Dealers Open*  
Piano terra / *Ground Floor*

**10.00 - 12.30**  
Concorso da scena  
*Stage competition*  
Teatro / *Theatre*

**14.30 - 15.30**  
Conferenza / *Lecture*  
Eberhard Riese  
Sala Verona

**16.30 - 17.30**  
Conferenza / *Lecture*  
Charles Gauchi  
Sala Verona

**20.30 - 23.30**  
Gala Show  
Teatro/*Theatre*

**23.30 - 00.30**  
Cena degli artisti  
*Dinner with the Artists*  
Ristorante Hotel Alexander

## Vittorio Belloni's *One Man Show*

Un vero campione si riconosce dall'umiltà e dalla eccellenza, doti che certamente non mancano a Vittorio che ha saputo entusiasmare la platea con la sua capacità di intrattenimento.

*It is possible to recognize a true champion by humility and versatility, qualities that Vittorio has got. He was able to impress the audience with his showmanship.*



## Magic in Heaven



Il 12 agosto è scomparsa Eva Kid una delle prestigiatrici più conosciute ed apprezzate della magia italiana. Sentiremo molto la sua mancanza. Siamo vicini al marito Giorgio e al figlio Giacomo.

Eva Kid, one of the most appreciated and famous Italian magician, passed away on the 12th of August. Condolence to her husband Giorgio and her son Giacomo. We will miss her.

## Leo Nifosi presenta il dealer show *Leo Nifosi introduces the dealer show*

Un divertente e divertito Leo Nifosi ha presentato i tanti dealer che anche quest'anno si sono esibiti in Sala Verona.

*A funny and amused Leo Nifosi has introduced the dealers that performed their shows in Sala Verona*



# Quello che avete visto o che avete perso

## What you have seen or what you have lost

### Vittorio Belloni

Ricetta del "Successo all'Italiana". Ingredienti: un campione multipremiato, uno scenario internazionale, un pubblico qualificato. Esecuzione: mescolare tutti gli ingredienti e condire con una performance brillante e mai scontata. E' questo il piatto che ci ha servito oggi Vittorio Belloni che, con la simpatia che lo contraddistingue, ha illustrato diversi effetti tra cui un Matrix diverso in cui anche le carte giocano un ruolo attivo e un'ottima idea per il classico gioco della moneta nel bicchiere. Bravo Vittorio!!

*Receipt of the "Italian Success". Ingredients: an awarded champion, an international convention, a qualified audience. Execution: mix all the ingredients and dress with an amazing and interesting performance. This is the dish served by Vittorio Belloni today. With his characteristic smart he has explained many effects like a new Matrix version in which the cards play an active role and a clever idea for the classic "coin in the glass" trick. Good job Vittorio!!*

### Matteo Rampin

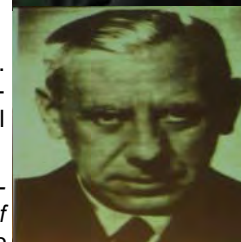
Grande affluenza di pubblico per l'unica conferenza senza giochi di prestigio di questa edizione di Abano 2011. Matteo Rampin, psichiatra, psicoterapeuta, scrittore, studioso, docente, nonché consigliere del CMI, ha coinvolto la platea, con il suo immancabile stile, sul tema dell'inganno. L'inganno come strumento per nascondere il vero o come strumento per esibire il falso al fine di creare una distorta percezione della realtà.

*A crowded theatre welcomed the only lecture without magic tricks in this edition of Abano 2011. Matteo Rampin, psychiatrist, psychoterapist, writer, professor, and CMI councillor, has involved the audience on the topic of deception with his characteristic style. The deception as a tool to hide the truth or to show the false, in order to create a twisted perception of reality.*

### Derek Lever

E' nel mondo della magia da oltre 50 anni distinguendosi come mago comico (ha vinto il TV's New Faces), agente teatrale, ipnotista e mangiatore di fuoco. E' l'organizzatore del congresso magico di Blackpool, il più grande al mondo ed è l'ideatore ed organizzatore del "British Magical Championships". Quest'anno ha organizzato il primo FISM Europa e nel 2012 porterà per la prima volta il FISM in Inghilterra. Nella sua interessante conferenza ha mostrato un excursus dei giochi di close-up degli ultimi 100 anni regalandoci una piacevolissima ora di magia. Ha egregiamente tradotto Alessandro Rivetti

*He has been part of the magic World since more than 50 years. He is a comedian (he was the winner of the TV's New Faces) theatre agent, hypnotist and fire eater: He is the inventor and organizer of the "British Magical Championships". He organized FISM Europe in 2011 and he will be the organizer of FISM World Championship in 2012. In his interesting lecture he has shown many close-up effects of the last 100 years dispensing a pleasant hour of magic to the audience. Good job of the translator Alessandro Rivetti.*



## Facebook people

The screenshot shows a Facebook profile for Tony Santini. The profile picture is a man in a black hat and coat, holding a microphone and a soccer ball. The name is Tony Santini, with a birth date of 20 marzo 1944. There are several small profile pictures below the main one. The 'Attività e interessi' section lists 'Club Magico Italiano'. The 'Informazioni di base' section shows 'Mi piacciono' as 'Donne' and 'Sesso' as 'Uomo'. The name 'KUNDRA' is visible in the bottom left corner of the profile picture area.



## Mind Reading

Scrivi su un foglio di carta un numero di 3 cifre. Riscrivi le stesse tre cifre accanto alle precedenti (se prima hai scritto 123, devi ottenere 123123). Dividi per 7 il numero ottenuto. Dividi per 11 il risultato ottenuto. Dividi per 13 il numero ottenuto. Pensa intensamente al numero ottenuto... Per sapere il numero che sto leggendo nella tua mente capovolgì la pagina.

*Write on a paper a three digit number. Write again the same digits beside the previous number (if you wrote 123, you must obtain 123123). Divide by 7 this number. Divide by 11 the results. Divide by 13 the results. Focus your mind on the number you obtained... In order to know what I am reading in your mind turn the page upside*

Sei pensando al numero che hai scritto all'inizio.  
 You are thinking at the first number you wrote

## Soluzione di ZigZagPhoto di Venerdì

